

Содержание

• • • • •

От автора	11
Урок 1 / Lição 1	12
Алфавит и правила чтения	
Урок 2 / Lição 2	18
Правила чтения (продолжение). Ударение и графические символы	
Урок 3 / Lição 3	21
Имя существительное. Род имен существительных	
Урок 4 / Lição 4	24
Неопределенный артикль	
Урок 5 / Lição 5	26
Личные местоимения. Глагол SER (быть). Предлог DE в значении происхождения. Вопрос, утверждение и отрицание	
Урок 6 / Lição 6	30
Множественное число существительного	
Урок 7 / Lição 7	32
Определенный артикль. Особенности произношения гласных и согласных на стыках слов в потоке речи	
Урок 8 / Lição 8	35
Числительные	
Урок 9 / Lição 9	38
Согласование существительного и прилагательного.	
Вопросительные слова	
Урок 10 / Lição 10	41
Притяжательные прилагательные	
Урок 11 / Lição 11	43
Слова MUITO, POUCO, TANTO	
Урок 12 / Lição 12	45
Глагол ESTAR	

Урок 13 / Lição 13.....	48
Неправильный глагол FAZER	
Урок 14 / Lição 14.....	51
Слияние определенных артиклей с предлогами (часть 1). Безличные выражения для обозначения наличия	
Урок 15 / Lição 15.....	54
Правильные глаголы I спряжения	
Урок 16 / Lição 16.....	57
Правильные глаголы II спряжения	
Урок 17 / Lição 17.....	60
Правильные глаголы III спряжения	
Урок 18 / Lição 18.....	65
Неправильный глагол IR (идти). Неправильный глагол DIZER (говорить)	
Урок 19 / Lição 19.....	69
Неправильный глагол VIR (приходить). Неправильный глагол VER (видеть). Обозначение времени	
Урок 20 / Lição 20.....	74
Неправильный глагол QUERER (хотеть). Неправильный глагол SABER (знать)	
Урок 21 / Lição 21.....	77
Неправильный глагол PODER (мочь). Неправильный глагол TRAZER (приносить)	
Урок 22 / Lição 22.....	80
Выражение необходимости при помощи TER QUE и PRECISAR	
Урок 23 / Lição 23.....	83
Глагол GOSTAR. Неправильный глагол DAR	
Урок 24 / Lição 24.....	86
Указательные местоимения. Обозначение цвета	
Урок 25 / Lição 25.....	90
Неопределеные и отрицательные местоимения	
Урок 26 / Lição 26.....	93
Глагол FICAR. Обозначение дат	
Урок 27 / Lição 27.....	98
Возвратные глаголы	

Урок 28 / Lição 28.....	102
Возвратные глаголы с модальными глаголами	
Урок 29 / Lição 29.....	105
Местоимения – прямые дополнения	
Урок 30 / Lição 30.....	109
Местоимения – косвенные дополнения	
Урок 31 / Lição 31.....	113
Конструкция ESTAR + герундий	
Урок 32 / Lição 32.....	117
Описание погоды. Возвратный глагол SENTAR-SE и выражение ES-TAR SENTADO	
Урок 33 / Lição 33.....	121
Pretérito Perfeito Simples (часть 1)	
Урок 34 / Lição 34.....	124
Временные маркеры для Pretérito Perfeito Simples	
Урок 35 / Lição 35.....	127
Pretérito Perfeito Simples (часть 2)	
Урок 36 / Lição 36.....	130
Pretérito Perfeito Simples (часть 3)	
Урок 37 / Lição 37.....	133
Pretérito Imperfeito	
Урок 38 / Lição 38.....	138
Конструкция ESTAR + герундий в Pretérito Imperfeito	
Урок 39 / Lição 39.....	141
Конструкция ACABAR DE + инфинитив	
Урок 40 / Lição 40.....	144
Pretérito Perfeito Simples и Pretérito Imperfeito	
Урок 41 / Lição 41.....	149
Pretérito mais-que-perfeito composto (часть 1)	
Урок 42 / Lição 42.....	153
Pretérito Mais-que-perfeito Composto (часть 2)	
Урок 43 / Lição 43.....	156
Степени сравнения прилагательных (часть 1)	
Урок 44 / Lição 44.....	161
Степени сравнения прилагательных (часть 2). Порядковые числительные	

Урок 45 / Lição 45	166
Степени сравнения прилагательных (часть 3)	
Урок 46 / Lição 46	170
Образование наречий. Степени сравнения наречий	
Урок 47 / Lição 47	173
Futuro do Presente	
Урок 48 / Lição 48	176
Futuro do Subjuntivo (будущее время сослагательного наклонения) (часть 1)	
Урок 49 / Lição 49	179
Futuro do Subjuntivo (будущее время сослагательного наклонения) (часть 2)	
Урок 50 / Lição 50	183
Futuro Composto и Futuro Composto do Subjuntivo	
Урок 51 / Lição 51	187
Condisional Simples	
Урок 52 / Lição 52	191
Condisional Composto	
Урок 53 / Lição 53	194
Неправильный глагол PÔR	
Урок 54 / Lição 54	197
Предлог POR	
Урок 55 / Lição 55	201
Pretérito Perfeito Composto	
Урок 56 / Lição 56	204
Повелительное наклонение (часть 1)	
Урок 57 / Lição 57	209
Повелительное наклонение (часть 2)	
Урок 58 / Lição 58	212
Повелительное наклонение (часть 3)	
Урок 59 / Lição 59	215
Повелительное наклонение (часть 4)	
Урок 60 / Lição 60	218
Управление глаголов	

Урок 61 / Lição 61.....	222
Относительные местоимения	
Урок 62 / Lição 62.....	225
Согласование времен	
Урок 63 / Lição 63.....	228
Косвенная речь (Discurso Indireto)	
Урок 64 / Lição 64.....	232
Пассивная форма (Voz Passiva)	
Урок 65 / Lição 65.....	236
Возвратная частица SE в пассивном значении	
Урок 66 / Lição 66.....	239
Настоящее время сослагательного наклонения (Presente do Subjuntivo) (часть 1)	
Урок 67 / Lição 67.....	243
Настоящее время сослагательного наклонения (Presente do Subjuntivo) (часть 2)	
Урок 68 / Lição 68.....	248
Настоящее время сослагательного наклонения (Presente do Subjuntivo) (часть 3)	
Урок 69 / Lição 69.....	251
Presente do Subjuntivo и Futuro do Subjuntivo	
Урок 70 / Lição 70.....	255
Pretérito Perfeito Composto do Subjuntivo	
Урок 71 / Lição 71.....	258
Pretérito Imperfeito do Subjuntivo	
Урок 72 / Lição 72.....	262
Pretérito Mais-que-perfeito do Subjuntivo	
Урок 73 / Lição 73.....	264
Согласование времен сослагательного наклонения	
Урок 74 / Lição 74.....	268
Условный период (Período Hipotético) (часть 1)	
Урок 75 / Lição 75.....	271
Условный период (Período Hipotético) (часть 2)	
Урок 76 / Lição 76.....	274
Простое предпрошедшее законченное время (Pretérito Mais-que-perfeito Simples)	

Урок 77 / Lição 77	277
Простое предпрошедшее законченное время (Pretérito Mais-que-perfeito Simples) (продолжение)	
Урок 78 / Lição 78	281
Gerúndio Simples (герундий)	
Урок 79 / Lição 79	285
Gerúndio Composto (герундий прошедшего времени)	
Урок 80 / Lição 80	288
Particípio (причастие)	
Урок 81 / Lição 81	292
Infinitivo (инффинитив) (часть 1)	
Урок 82 / Lição 82	295
Infinitivo (инффинитив) (часть 2)	
Урок 83 / Lição 83	298
Infinitivo Pessoal (спрягаемый инфинитив) (часть 1)	
Урок 84 / Lição 84	302
Infinitivo Pessoal (спрягаемый инфинитив) (часть 2)	
Урок 85 / Lição 85	306
Употребление артикла с географическими названиями	
Урок 86 / Lição 86	309
Употребление определенного и неопределенного артикла (обобщение)	
Урок 87 / Lição 87	314
Отсутствие артикла	
Урок 88 / Lição 88	318
Диминутивные формы	
Урок 89 / Lição 89	321
Аугментативные формы	
Урок 90 / Lição 90	325
Сложные существительные	325
Урок 91 / Lição 91	329
Значение и употребление слова MESMO	
Урок 92 / Lição 92	332
Значения и употребление глагола DEIXAR	

Урок 93 / Lição 93.....	334
Восклицательные местоимения	
Урок 94 / Lição 94.....	336
Глаголы DEVER и PODER в модальном значении	
Урок 95 / Lição 95.....	339
Revisão (повторение и закрепление)	
Modo Indicativo (изъявительное наклонение)	
Presente e Passado	
Урок 96 / Lição 96.....	344
Revisão (повторение и закрепление)	
Modo Imperativo (повелительное наклонение)	
Modo Subjuntivo (сослагательное наклонение) Presente e Futuro	
Урок 97 / Lição 97.....	349
Revisão (повторение и закрепление)	
Modo Subjuntivo (сослагательное наклонение)	
Modo Condicional (условное наклонение)	
Períodos Hipotéticos (условные периоды)	
Урок 98 / Lição 98.....	354
Revisão (повторение и закрепление)	
Concordância dos Tempos (согласование времен)	
Discurso Indireto (косвенная речь)	
Voz Passiva (пассивная форма)	
Урок 99 / Lição 99.....	359
Revisão (повторение и закрепление)	
Verbos Irregulares (глаголы индивидуального спряжения)	
Preposições (предлоги)	
Урок 100 / Lição 100	364
Provérbios, ditados e expressões idiomáticas	
Ключи к упражнениям. Soluções para os exercícios.....	370

От автора

• • • • •

Португальский язык занимает 6-е место по распространенности в мире и для более 260 миллионов человек является родным.

Он является государственным в девяти странах, расположенных на четырех континентах, и, согласно ЮНЕСКО, является самым быстрорастущим европейским языком после английского.

При этом лишь 5% от общего числа носителей португальского языка составляют сами португальцы, а на Бразилию приходятся все 85%, что делает именно *бразильский вариант* наиболее популярным и наиболее часто используемым среди всех национальных вариантов португальского языка.

В Бразилии насчитывается порядка 16 различных фонетических норм, наиболее широко известными из которых являются нормы штатов Рио-де-Жанейро и Сан-Паулу.

В настоящем пособии мы ориентируемся на *фонетическую норму штата Сан-Паулу*, самого густонаселённого штата Бразилии, а также федерального округа, в котором расположена столица страны – город Бразилия. Этот вариант произношения является универсально понимаемым в любом регионе страны и значительно более удобным для освоения.

Урок 1 / Lição 1

АЛФАВИТ И ПРАВИЛА ЧТЕНИЯ

Алфавит португальского языка состоит из 26 букв: 6 гласных и 20 согласных.

Буква	Название	Буква	Название
A a	а	N n	эни
B b	бэ	O o	о
C c	сэ	P p	пэ
D d	дэ	Q q	кэ
E e	э	R r	эххи
F f	эфи	S s	эси
G g	жэ	T t	тэ
H h	ага	U u	у
I i	и	V v	вэ
J j	жо́та	W w	даблью
K k	ка	X x	шиц
L l	эли	Y y	ипсилон
M m	эми	Z z	зэ

Буквы «k», «w», «у» изначально не входили в португальский алфавит, но позднее были заимствованы из других языков и используются преимущественно в словах иностранного происхождения (например, *yoga* – йога, *vodka* – водка, *watt* – ватт). Буква «w» в сокращениях произносится как [даблью]: *BMW* [бэ эми даблью], *www* [даблью даблью даблью]. Буква «с» в португальском языке имеет вариант написания с подстрочным знаком *седилья* – «ç». Этот вариант буквы «с» носит название «сэ седилья», однако самостоятельной буквой алфавита «сэ седилья» не является.

Многие согласные звуки в португальском языке произносятся как в русском, но гласных звуков намного больше.

Рассмотрим основные правила чтения:

A a	Произносится как звук [а]	falar (говорить), mar (море), mala (чемодан), palavra (слово)
B b	Произносится как звук [б]	bar (бар), bomba (бомба), beber (пить), saber (знать)
C c	Произносится как звук [к] перед гласными а, о, и и согласными l, r	carta (письмо), conta (счет), custar (стоить), Clara (Клара), cru (сырой)
	Произносится как звук [с] перед гласными е, і	cera (воск), ceder (уступать), cinema (кинотеатр), citar (цитировать)
ç	Произносится как звук [ч]	çaça (охота), cabeça (голова), moça (девушка)
D d	Произносится как звук [д] в начале слова, перед согласными и гласными а, о, и, ударным е	data (дата), dor (боль), vidro (стекло), poder (власть), durar (длиться), democrata (демократ)
	Произносится как мягкий звук [дж] перед гласными і и безударным е	dica (подсказка), dia (день), cidade (город), parede (стена), idade (возраст)
E e	Произносится как звук [э] под ударением, безударный в начале или середине слова	pera (груша), pedra (камень), letra (буква), planeta (планета), tema (тема), estar (быть), esperar (ждать)
	Произносится как звук [и] безударный в конце слова	sempre (всегда), livre (свободный), nome (имя), nove (девять), clube (клуб)
F f	Произносится как звук [ф]	fita (лента), forma (форма)
G g	Произносится как звук [г] перед гласными а, о, и и согласными	gata (кошка),gota (капля), laguna (лагуна), grama (трава), global (глобальный)

Продолжение таблицы

G g	Произносится как звук [ж] перед гласными е, и	gema (желток), gen-gibre (имбирь), girar (вращаться), gengiva (десна), girafa (жираф)
H h	Не произносится Произносится как звук [и] между двумя согласными и под ударением перед гласными	hora (час), humor (юмор), hotel (отель) fila (очередь), milagre (чудо), viu (видел), sabia (знал)
I i	Произносится как звук [й] безударный после гласного и между двумя гласными	feira (ярмарка), saia (юбка), praia (пляж), falei (я сказал), azuis (синие)
J j	Произносится как звук [ж]	jantar (ужин), janela (окно), sujeira (грязь), beijar (целовать)
L l	Произносится как звук [л] в начале слова и перед гласными	ligar (звонить), lavar (мыть), bola (мяч), atleta (атлет)
M m	Произносится как звук [м] во всех случаях, кроме позиции в конце слова Произносится как звук [нь] в конце слова после гласных е и і Произносится как редуцированный звук [й] в конце слова после гласных а, о, у	sal (соль), sol (солнце), mineral (минерал), anel (кольцо), mil (тысяча), cultura (культура), alma (душа), altura (высота) carta (карта), amor (любовь), compra (покупка), moda (moda) imagem (изображение), ontem (вчера), ordem (порядок), sim (да), Berlin (Берлин), assim (так) falam (говорят), gritam (кричат), bom (хороший), som (звук), batom (помада), comum (обычный), atum (тунец)

Продолжение таблицы

O o	<p>Произносится как звук [o] под ударением и безударный в середине слова</p> <p>Произносится как звук [y] безударный в конце слова</p>	<p><u>nota</u> (нота), <u>sopa</u> (суп), <u>noiva</u> (невеста), <u>agora</u> (сейчас), <u>bota</u> (сапог), <u>tomada</u> (розетка), <u>bonita</u> (красивая)</p> <p><u>ano</u> (год), <u>fato</u> (факт), <u>gato</u> (кот), <u>oito</u> (восемь), <u>t<u>udo</u></u> (всё), <u>novo</u> (новый)</p>
P p	Произносится как звук [п]	<u>pena</u> (перо), <u>rai</u> (отец), <u>cara</u> (плащ), <u>rombo</u> (голубь)
Q q	<p>Встречается в сочетании с буквой u, вместе с которой произносится как [kw] перед гласными a, o</p> <p>В сочетании с буквой u произносится как [k] перед гласными e, i (буква u в этом случае не произносится)</p>	<p><u>quando</u> (когда), <u>quanto</u> (сколько), <u>qual</u> (какой), <u>quota</u> (квота)</p> <p><u>querer</u> (хотеть), <u>quem</u> (кто), <u>leque</u> (веер), <u>quilo</u> (кило), <u>quinta</u> (четверг), <u>Quito</u> (Кито), <u>caqui</u> (хурма)</p>
R r	<p>Произносится как звук [хх] в начале слова, в сочетании -pr- и в случае удвоенного rr</p> <p>Произносится как звук [р] во всех остальных случаях</p>	<p><u>rua</u> (улица), <u>Roma</u> (Рим), <u>rublo</u> (рубль), <u>reto</u> (прямо), <u>risco</u> (риск), <u>honra</u> (честь), <u>genro</u> (зять), <u>carro</u> (машина), <u>garrafa</u> (бутылка), <u>terra</u> (земля)</p> <p><u>porta</u> (дверь), <u>cortar</u> (резать), <u>dentro</u> (внутри), <u>caro</u> (дорогой), <u>barato</u> (дешёвый), <u>cobra</u> (змея)</p>
S s	Произносится как звук [с] в начале слова, перед глухими согласными c, f, p, q, t и в случае удвоенного -ss-	<u>semana</u> (неделя), <u>salada</u> (салат), <u>esse</u> (этот), <u>passo</u> (шар), <u>gastar</u> (тратить), <u>vista</u> (вид)